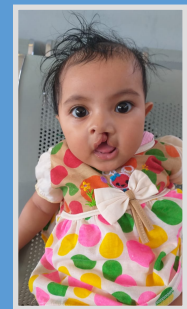
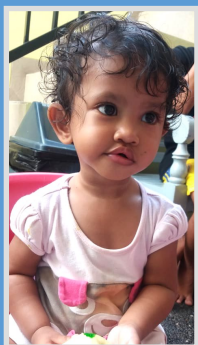


Projectplan Stichting Kolewa
Ondersteuning van gemeenschappen en aan kinderen met een
zorgbehoefte of (schisis)operatie.

Projectjaar 2021



Geef een toekomst
met een glimlach!



Inhoudsopgave

Inleiding

1. Stichting Kolewa in Nederland

Inleiding

1.1 Missie-Visie- Kernwaarden

1.2 Bestuur

1.3 Vrijwilligers

2. Lokale organisatie Yayasan Kolewa Harapan Indonesia

Inleiding

2.1 Organisatie van Yayasan Kolewa Harapan Indonesia

2.2 Medewerkers en vrijwilligers

2.3 Contactgegevens

3. Rumah Bicara: professionele zorg en begeleiding voor Indonesische kinderen met een ontwikkelingsachterstand

Inleiding

3.1 Ondersteuning van gemeenschappen en identificatie van kinderen met zorgbehoefte

Schoonwatervoorziening

Identificeren van kinderen met een medische hulpbehoefte

Medische missies

3.2 Patiëntenzorg

Behandeling

operaties schisis-patiënten

Patiënten met brandwonden

3.3 Revalidatie

3.4 Ondersteuning voor (speciaal) onderwijs

Nieuwe projecten

3.5 Kennisoverdracht aan betrokken gemeenschappen

4. Begroting

Bijlagen

Uittreksel Kamer van Koophandel

ANBI-Verklaring

Onze jaarverslagen publiceren wij op www.kolewa.com

De website www.kolewa.com is in het Nederlands, Engels en Indonesisch

Stichting Kolewa
Prof. Leonard Fuchslaan 1C
3571HC Utrecht
Kamer van Koophandel: 28114958
Contactpersoon:
Clara Waardenburg, secretaris
Tel: 06-39198387
secretaris@kolewa.com
NL79ABNA0980910668
t.n.v. Stichting Kolewa
www.kolewa.com
info@kolewa.com



1.1 Missie – Visie – Kernwaarden

MISSIE

Stichting Kolewa is een non-profit organisatie met ANBI status en heeft zich ten doel gesteld: Jaarlijks zoveel mogelijk kansarme kinderen en jong-volwassenen, van de meest geïsoleerde en armste eilanden van Indonesië, van medische hulp(-middelen) te voorzien op het gebied van met name schisis (hazenlip en open gehemelte), gehoorgebreken, spina bifida, anus-atresie, ernstige vergroeiingen door brandwonden en andere aandoeningen. In het verlengde hiervan bieden wij mogelijkheden voor het volgen van (speciaal-) onderwijs en toegang tot schoon drinkwater.

Stichting Kolewa draait volledig op donaties (van vermogensfondsen, bedrijven, serviceclubs en particulieren). De stichting is een platte organisatie en kent een lage overhead (max. 5%). De uitvoering van de projecten geschiedt vanuit Bali door Yayasan Kolewa Harapan Indonesia, de zuster-organisatie van Stichting Kolewa in Nederland. Yayasan Kolewa Harapan heeft een klein, lokaal team op de loonlijst. Dit team wordt ondersteund door vrijwilligers en (student-)stagiaires. Als Yayasan Kolewa Harapan Indonesia zijn wij een "Solid Organization" met continuïteit en bedrijfs- en rechtszekerheid voor de lokale medewerkers.

VISIE

Kolewa biedt jaarlijks ruim 200 kwetsbare kinderen en jong-volwassenen toegang tot medische zorg en/of passend onderwijs. Wij willen dat zij de kans krijgen volwaardig mee te draaien in de maatschappij en voorkomen dat deze kinderen door hun handicap of uiterlijk in een leven van isolement en verwaarlozing terecht komen en zonder scholing opgroeien.



KERNWAARDEN

Binnen Kolewa opereren wij vanuit vijf kernwaarden. Deze uiten wij naar elkaar binnen en buiten de stichtingen.

Iedereen hoort erbij: Kinderen met een fysieke handicap of beperking hebben recht op een menswaardig en kansrijk leven. Wij willen dat zij kunnen opgroeien als ieder ander kind en zo volledig mogelijk kunnen meedoen in hun thuissituatie en niet buitengesloten worden op school. Zij horen erbij!

Vertrouwen: Een nieuw eiland, vreemde mensen en een operatie die voor de deur staat: dat zijn allemaal hele heftige veranderingen voor een jong kind. Ieder patiëntje komt dan ook met een ouder/begeleider die nauw betrokken wordt bij de medische reis. We gaan respectvol en liefdevol met elkaar en de kinderen om zodat we hen een zo fijn en gemakkelijk mogelijke tijd kunnen geven terwijl zij bij ons zijn.

Inspireren: voor de operatie en tijdens de nazorg verblijven kinderen in ons opvanghuis 'Rumah bicara'. We zingen, knutselen, dansen, koken, zwemmen, leren Engels en rekenen met de kinderen om ze een inspirerende tijd te geven. De kinderen kunnen talent ontwikkelen en nieuwe kwaliteiten ontdekken bij ons.

Resultaatgericht: Wij zijn een kleine organisatie, dat is onze kracht. Door onze persoonlijke betrokkenheid handelen we direct. Geen lange trajecten maar direct aan de slag. We zijn creatief in het vinden van oplossingen en gaan net zo lang door tot het lukt. Op deze manier bereiken we snel een positief resultaat.

Samenwerken: Naast Stichting Kolewa in Nederland is er een Indonesische Stichting; Yayasan Kolewa Harapan. Hier werkt een enthousiast en professioneel lokaal team. Het stabiele netwerk van onze Indonesische veldpartners is onontbeerlijk. Langdurige samenwerking met diverse instanties voor onder andere oog- en gehoorproblemen, logopedie en revalidatie vinden we belangrijk. Zo dragen we over en weer bij aan een duurzame verbetering van de lokale zorg. Op de verschillende eilanden werken wij samen met lokale scouts. Vanuit Nederland hebben wij regelmatig ondersteuning door student-stagiaires en vrijwilligers.

Stichting Kolewa – Geef een toekomst met een glimlach



Hoofdstuk 1

Stichting Kolewa in Nederland

Inleiding

Stichting Kolewa is ingeschreven bij de Kamer van Koophandel onder dossiernummer 28114958. Ook is de stichting door de Belastingdienst erkend als Algemeen Nut Beogende Instelling (ANBI). Alle ANBI-gerelateerde documenten, zoals ons beleidsplan, de jaarverslagen en financiële verantwoording zijn gepubliceerd op de website www.kolewa.com.



1.2 Bestuur

Het bestuur van Stichting Kolewa bestaat uit de volgende leden:

Syta Plantinga	Voorzitter en projectcoördinator, tweede penningmeester
Clara Waardenburg	Secretaris en contactpersoon voor o.m. sponsoren en fondsen
Annemiek van Haastregt	Penningmeester, PR & communicatie en contactpersoon stagiaires en vrijwilligers
Koos van Alphen	Algemeen bestuurslid
Manon Brugman	Algemeen bestuurslid, PR, website en nieuwsbrieven

Alle bestuursleden werken op vrijwillige basis en zonder vergoeding. Syta en haar man Peter zijn voltijd vrijwilligers en veel aanwezig op Bali. Zij monitoren en ondersteunen de dagelijkse gang van zaken op Bali, scouten op andere Indonesische eilanden en werken aan de PR en communicatie.



1.3 Vrijwilligers

Naast het bestuur beschikt Stichting Kolewa over een groep toegewijde vrijwilligers, waaronder oud-bestuursleden die zich nog steeds met raad en daad inzetten voor Kolewa. De vrijwilligers richten zich onder meer op het geven van voorlichting, het organiseren van acties en crowdfunding, inzameling van hulpmiddelen voor onze patiënten, vertalingen en het beschikbaar stellen van professionele begeleiding aan het lokale team. Dankzij de hulp van veel vrijwilligers is de impact in de afgelopen jaren enorm geweest. Verder biedt Kolewa stages aan studenten met een voor ons werk relevante opleiding, zoals logopedie, onderwijs en voedingsleer, maatschappelijk werk en pedagogiek. Wij worden verder structureel ondersteund door o.m. de volgende vaste donateurs:

Vrienden van Kolewa

Elk jaar weer ontvangen wij mensen die op vakantie komen naar Bali, maar zich tevens inzetten voor Kolewa door mee te gaan met onze outreach missies en in Nederland hun ervaringen te delen en donaties of hulpgoederen in te zamelen.

Ondernemers

Verschillende ondernemers als Christien Inneken, Dirk-Jan Baas en Ed Monteiro zetten zich in voor ons werk door er aandacht aan te besteden als ambassadeurs en leden van van de PR-commissie van Stichting Kolewa



Lokale organisatie Yayasan Kolewa Harapan Indonesia

Inleiding

Stichting Kolewa werkt op Bali nauw samen met haar zusterorganisatie, Yayasan Kolewa Harapan Indonesia, waarbij Yayasan het equivalent is van een stichting c.q. NGO. Kolewa Indonesia wordt gevormd door een bestuur en een klein uitvoerend team van begeleiders voor de kinderen en hun ouders. Elk teamlid heeft een eigen specialisme, zoals spraaktherapie of verloskunde. Dit team wordt met relevante kennis en deskundigheid ondersteund door de Nederlandse bestuursleden, vrijwilligers en lokale veldpartners, met expertise in o.m. pedagogiek, onderwijs en zorg. Het lokale team brengt elk kwartaal verslag uit aan het Nederlandse Kolewa-bestuur over haar activiteiten. De werkzaamheden van de Yayasan worden met enige regelmaat gecontroleerd door de sociale dienst van de provincie Bali en de stad Denpasar.

2.1 Organisatie van Yayasan Kolewa Harapan Indonesia

De oprichters (Pendiri) van Yayasan Kolewa Harapan Indonesia zijn Syta Plantinga en Ana Ni Juliani (Ketua).

De volgende personen staan aan het roer van de organisatie:

Ana Ni Luh Juliani	Chairwomen	Tevens teamleider
Uttari Luh Dessy Widayani	Treasurer	Assistent teamleider
Nusrani Putu	Secretary	verloskunde praktijk op Bali
Fenny Laurens	Board member	Zakenvrouw Kaliuda Galery

Syta Plantinga ondersteunt het bestuur in de functie Pembina, zijnde toezichthouder c.q. adviseur.

2.2 Medewerkers en vrijwilligers

Het vaste team van Kolewa Indonesia bestaat uit enkele betaalde krachten:

Ana Ni Luh Juliani	Teamleider, gecertificeerd spraaktherapeute
Uttari Luh Dessy Widayani	Teamleider, verloskundige, patiëntenbegeleider.
Widia, Holldyn en Ersu	scouts, patiëntenbegeleiders en leerkrachten
Klement	Conciërge, voormalig schisis-patiënt
Heldi	Kookster, voormalig patiënt brandwonden
Komang	Chauffeur

Het team wordt ondersteund door vrijwillige specialisten en werkt samen met veldpartners.



2.3 Contactgegevens

Yayasan Kolewa Harapan Indonesia

Jalan Pulau Sebatik 14

Sanglah, Denpasar

Contactpersoon: Syta Plantinga

Email: peminakolewa@gmail.com



Hoofdstuk 3 – de projecten

Rumah Bicara

professionele zorg en begeleiding voor Indonesische kinderen die een operatie nodig hebben.

Inleiding

Wat in de Westerse wereld op het gebied van gezondheidszorg en speciaal onderwijs regel is, vormt in Indonesië veelal de uitzondering. Slechts een klein deel van de bevolking heeft toegang tot medische hulp en kennis. Samen met onze veldpartners werken wij als Stichting Kolewa eraan om arme gemeenschappen toegang te bieden tot gezondheidszorg en proactief te voorzien in de benodigde zorg, ondersteuning, voorlichting en kennisoverdracht voor met name (ouders van) kinderen met een aangeboren lichamelijke beperking, die door hun handicap of beperking in een isolement leven of dreigen te komen. Wij richten ons daarbij op eilanden zoals Rote, Sumba, Flores, Timor, Sumbawa, Alor, Ambon, Lombok en incidenteel ook oost-Java, Kalimantan en Sulawesi, waar geen of zeer beperkte medische zorg beschikbaar is en op Bali, waar in de hoofdstad Denpasar ons Rumah Bicara gevestigd is.

Rumah Bicara (het praathuis) is gevestigd in een rustige wijk van Denpasar, Bali. Het is de thuisbasis van onze partnerorganisatie Yayasan Kolewa Harapan Indonesia. Het lokale team bestaat uit vijf Indonesische begeleidsters (Ana, Uttari, Widia, Holldyn en Ers), conciërge Klement (voormalig schisis-patient) en kookster Heldi. Het team wordt verder ondersteund door vrijwilligers en studenten uit Nederland.

Vanuit Rumah Bicara werkt dit toegewijde en enthousiaste team van zorgverleners samen om zowel op Bali als op andere eilanden voornamelijk kinderen, maar ook volwassenen met een hulpindicatie te ondersteunen. Hierbij ligt de focus op schisis, craniofaciale aandoeningen, anusatresie, hoorstoornis en verminking door brandwonden. Rumah Bicara is jaarlijks voor veel kinderen (en een ouder) een tijdelijke verblijfplaats voor en na een ingrijpende operatie op Bali. Het is tevens de plek waar zij logopedie c.q spraakles krijgen, waar gerevalideerd wordt en waar integratie in het reguliere of speciaal onderwijs veel aandacht krijgt.

Onze activiteiten zijn in te delen in een programma met de volgende onderdelen:

- Ondersteuning van gemeenschappen en identificatie van kinderen met een zorgbehoefte
- Patiëntenzorg c.q. medische ondersteuning
- Revalidatie
- Ondersteuning voor (speciaal) onderwijs
- Kennisoverdracht aan betrokken gemeenschappen



Op de volgende pagina's vindt u een gedetailleerde omschrijving van deze activiteiten, gevolgd door een begroting voor het uitvoeringsjaar 2021.

3.1 Ondersteuning van gemeenschappen en identificatie van kinderen met zorgbehoefte

Schoonwatervoorziening

Een groot deel van de Indonesische bevolking heeft geen aansluiting op het leidingwater en is afhankelijk van rivierwater of regenwater, omdat water uit een fles voor hen onbetaalbaar is. Het drinken van dit sterk verontreinigde water veroorzaakt ziektes en dan vooral bij kinderen. Dit heeft een grote impact op het gezin, omdat er vaak geen geld is voor een dokter en met name kinderen jonger dan vijf jaar een hoger risico hebben op overlijden aan bacteriële infecties of uitdroging door diarree. Kinderen met een verminderde weerstand als gevolg van bijvoorbeeld schisis, zijn nog kwetsbaarder. Een goedkope oplossing voor dit probleem is de Tulip Waterfilter, een Nederlandse uitvinding. Deze filters, waarin koolstof, zilver en keramiek verwerkt zijn, filtert zelfs het smerigste rivierwater voor 99,995% van ongewenste stoffen als parasieten, schadelijke bacteriën en andere ziektekiemen, verwekkers van o.a. cholera, diarree, tyfus en parasitaire ziektes. De aanschaf en distributie van 400 waterfilters is ook weer voor 2021 opgenomen in onze outreach-activiteiten.



Foto: In de provincies Bali, Lombok, Timor en Rote delen we regelmatig, tijdens het scouten, waterfilters uit aan arme gezinnen zonder toegang tot schoon drinkwater

Identificeren van kinderen met een medische hulpbehoefte

Het Kolewa-team heeft een zeer sterke focus op het ondersteunen van gemeenschappen. Het Yayasan Kolewa-team, vaak ondersteund door o.m. lokale scouts per eiland, reist naar arme gebieden in Indonesië, waar mensen wonen die niet op eigen gelegenheid in staat zijn een arts of ziekenhuis te bezoeken. De bevolking wordt via posters op de hoogte gebracht van de mogelijkheid schisis-kinderen gratis te laten opereren. Over de overige activiteiten van Kolewa vertellen ze tijdens bijeenkomsten van verloskundigen verbonden aan de Puskesmas (consultatiebureau). Verloskundigen zijn immers de eersten die zullen constateren dat er iets met een kind aan de hand is, zij vervullen in de dorpen een heel belangrijke rol binnen de gemeenschap. De focus ligt dan op schisis, hoorstoornis, oogproblemen en brandwonden. In 2021 zal het Indonesische team dit programma voortzetten met een folder in het Indonesisch, een boekje over gezonde voeding en posters om zoveel mogelijk consultatiebureaus en dorpschouwen actief te betrekken.



Onze Outreach-car is ingericht met hulpartikelen, zoals verbandmaterialen, babyvoeding, spenen, kleding en vitamines, zodat we – indien nodig – direct eerste hulp kunnen verlenen. Ook kunnen wij kinderen naar het ziekenhuis in Denpasar en weer terug naar huis brengen. Behalve op Bali zelf, bezoeken we ook andere, vaak onderontwikkelde eilanden waar we kinderen met een medische hulpvraag identificeren, met de ouders praten en een kort dossier opstellen van het kind (aard van de aandoening, gewicht, gezondheid, gegevens van de ouders). Daarna stellen we een behandelplan op om het kind samen met een ouder mee te begeleiden naar Bali voor behandeling en revalidatie. Het samenwerken met gemeenschappen zet een ontwikkeling in gang op het gebied van zorg, onderwijs, het doorbreken van taboes en op de lange termijn ook op economisch gebied.



Medische missies:

In 2021 zullen we wederom periodiek deelnemen aan een grootschalig gezondheidsproject in de arme gebieden van Bali, zoals Klungkung, Bangli, Nusa Penida, Gyanyar en Karangasem, Negara en Singaraja. Dit eendaags project heet Sedasa Sunar Outreach Bakti Sosial en staat onder leiding van een aantal artsen uit het Sanglah Hospital in Denpasar. Op locatie wordt de lokale basisschool tijdelijk ingericht als medische hulppost. Ieder klaslokaal wordt ingericht als spreekkamer voor een specialisme, waaronder tandzorg, oogzorg, gynaecologie, chirurgie en KNO. Zowel artsen als arts-assistenten en verpleegkundigen zijn aanwezig om gedurende een dag een groot aantal patiënten te kunnen behandelen. De inwoners van 6 tot 10 dorpen worden via de lokale autoriteiten geïnformeerd en kunnen gratis het spreekuur bezoeken, medicatie ontvangen of een doorverwijzing krijgen naar het ziekenhuis in Denpasar. Per keer komen er ca. 600 mensen naar de spreekuren. Ons team neemt deel aan het KNO-spreekuur, maakt hoortesten mogelijk en stelt hoorapparaten beschikbaar. Arts-assistenten verwijderen hardnekkig oorsmeer bij de schoolkinderen. Voor wachtende kinderen organiseert ons team sport- en spelactiviteiten en creatieve bezigheden zoals het maken van armbanden en kettingen.

3.2 Patiëntenzorg

Hoorproblemen: wij werken samen met het Lumina Hearing Centre, in Denpasar. Lumina beschikt over twee zeer goede geluidsdichte ruimtes. Jaarlijks streven wij ernaar om zo'n 30 tot 40 hoortesten te faciliteren en financieren, waarvoor we vervolgens nieuwe of gereviseerde (uit Nederland afkomstige) hoorapparaten en bijbehorende accessoires gratis ter beschikking stellen. Het team van Lumina ondersteunt ons bovendien met maandelijkse hoorcontroles voor leerlingen op locatie in Tabanan, op een school voor speciaal onderwijs, waar een grote groep leerlingen met een hoorbeperking via Kolewa een hoorapparaat ontvingen.

Schisis, anusatresie, spina bifida en brandwonden: Ons Kolewa-team begeleidt patiënten van zowel Bali als van andere eilanden naar ziekenhuizen op Bali voor onderzoek en operaties. Indonesië kent een groot aantal zeer geïsoleerde en arme eilanden. Timor, Rote, Flores en Sumba zijn daar duidelijke voorbeelden van. De medische zorg is zeer beperkt en chirurgische ingrepen zijn onuitvoerbaar. Stichting Kolewa richt zich voor 60% op kinderen met een schisis aandoening. Kinderen met brandwonden, waterhoofd of spina bifida vormen de tweede groep die in Rumah Bicara van Stichting Kolewa worden ondergebracht. Wij verwachten in 2021 ca. 140 tot 160 kinderen een operatie te kunnen aanbieden. De kinderen worden gescout door ons lokale team, ondersteund door onze vrijwilligers en vergezeld van een ouder in groepsverband begeleid naar Bali voor de operatie en verdere behandeling. De stichting draagt de kosten voor transport, vereiste documentatie, premie voor zorgverzekering, onderdak in Rumah Bicara en revalidatie door ons zorgteam gedurende deze periode. De kosten voor medisch onderzoek en ingrepen worden in enkele gevallen gefinancierd via het BPJS, een staatsverzekering voor arme mensen. Vaak is dit niet voldoende en vullen wij dit aan. Nadat een kind de vereiste hulp heeft gekregen op Bali, wordt er gezocht naar de juiste weg voor revalidatie. Ons Rumah Bicara team is gespecialiseerd in het opstellen van een passend programma en behandelplan voor revalidatie en begeleidt de ouders middels regelmatige oudergesprekken.

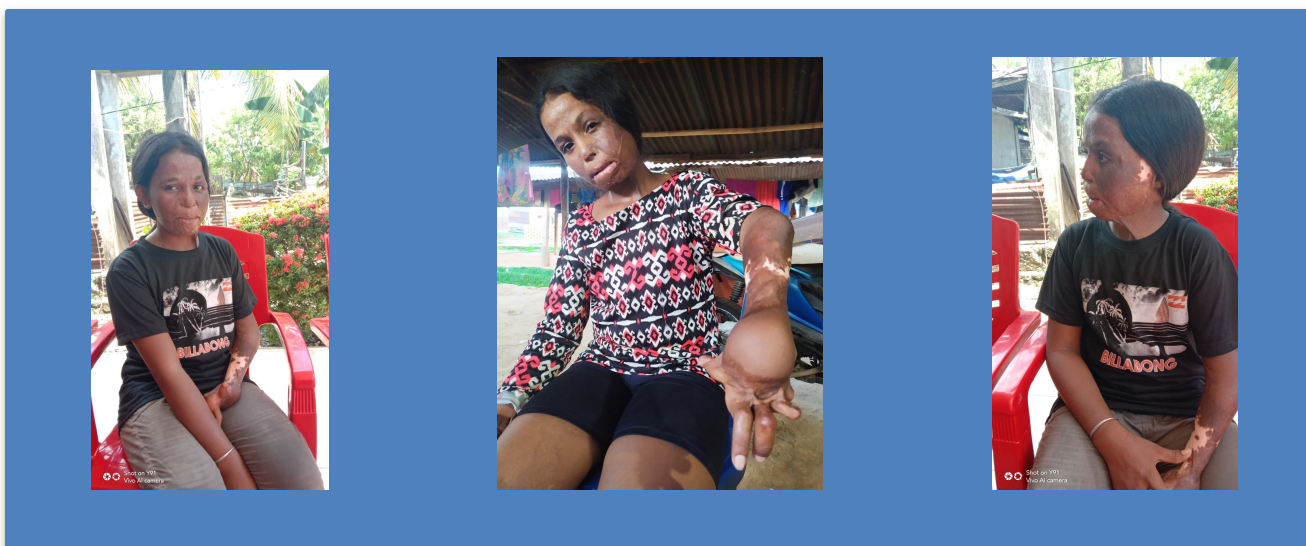


Global Grant voor schisis-patiënten

De operaties voor schisis-patiënten worden niet gedekt uit het BPJS, maar werden in 2020 gefinancierd vanuit particuliere donaties en fondsenwerving in Nederland. Voor 2021 kunnen wij deels gebruik maken van een Global Grant via Rotary Club Bali Nusa Dua, waarmee onze lokale organisatie een Memorandum of Understanding heeft. Ook een voorbereidend bezoek aan de tandarts, voorafgaand aan de operatie van de gespleten lip of het gehemelte, valt binnen de ondersteuning van de Rotary Global Grant met een maximum van elf patiënten per maand. Met name schisis-patiënten hebben flinke gebitsproblemen. Een schoon en gerepareerd gebit bevordert de gezondheid en bespoedigt het herstel.

Patiënten met brandwonden

Specifiek voor ernstige verminking door brandwonden, heeft ons lokale team voor 2021 een groep kinderen op haar wachtlijst staan. De patiënten zijn afkomstig van Bali, Sumba, Rote, Timor en Ambon. Middels een samenwerking tussen Indonesische en buitenlandse artsen zal in september een plastische chirurgie marathon plaatsvinden op Bali. Stichting Kolewa organiseert dit in samenwerking met veldpartner John Fawcett Foundation. Kolewa neemt de kosten voor transport, onderdak, verzorging en medicatie voor haar rekening voor ten minste 10 tot 12 kinderen. Onze veldpartner zal de kosten voor het ziekenhuis financieren. De buitenlandse artsen opereren vrijwillig.



3.3 Revalidatie

In totaal kunnen we in het Rumah Bicara maximaal 28 personen tegelijkertijd herbergen. In 2021 verwachten wij zo'n 140 - 160 patiënten met 1 ouder voor korte of langere periode gedurende hun behandel- en revalidatieperiode te gaan huisvesten in Rumah Bicara. Kinderen met onder meer brandwonden, schisis, anusatresie, en orthopedische problemen afkomstig van andere eilanden kunnen hier terecht. Deze families vinden in Rumah Bicara tijdelijk onderdak, drie dagelijkse maaltijden en medische en maatschappelijke begeleiding door ons team, waaronder intensieve logopedie-lessen, eenvoudig onderwijs en voorlichting. Er verblijven twee categorieën in Rumah Bicara: de long-stayers en de short-stayers.

De long-stayers zijn kinderen met een aangeboren afwijking zoals anusatresie of brandwonden. De verblijfsduur kan variëren van 4 maanden tot een jaar. Deze kids komen vaak getraumatiseerd binnen en worden gaandeweg weer blije kinderen. Door intensieve begeleiding, aandacht en liefde vanuit het team zien we de kinderen opbloeien, meedoen aan activiteiten, leergierig worden en niet geheel onbelangrijk: beter en gezonder eten. Bij deze kinderen hebben we daarnaast ruim de kans de ouder/verzorger ook op andere (betere) gedachten te brengen qua opvoeding en omgaan: aandacht voor je kind, samen spelen, gezonde voeding aanbieden, niet slaan, betere hygiëne en je realiseren dat je kind veel meer kan zijn dan je ooit hebt gedacht.



De short-stayers zijn kinderen met schisis. Een zichtbare handicap aan het gezicht heeft hun onzeker gemaakt, het open gehemelte maakt dat hun spraakvermogen slecht en onverstaanbaar is. Deze kinderen zijn veel gepest. Gemiddeld verblijft deze groep achttien dagen in Rumah Bicara. Naast de operatieve ingreep op Bali, wordt in ons opvanghuis veel aandacht besteed aan spraakles, gezonde voeding en creativiteit. Door het ontmoeten van veel lotgenootjes en een zichtbaar resultaat door de plastische chirurgie stijgt in deze weken het zelfvertrouwen en krijgen zij handvatten om thuis mee aan de slag te gaan, bijvoorbeeld door het meegeven van een zelfhulpboekje met spraakoefeningen. Elk jaar stellen we honderden logopediepakketten samen voor de kinderen die dat nodig hebben. In het logopedie-pakket zit onder meer een voorlichtingsboekje met informatie, oefeningen voor thuis, voedingsadviezen, een tandenborstel en –pasta, een fluitje, een rietje met een balletje (beide belangrijk voor het trainen van de lippen, tong en spieren naar een juiste stand en spraak). De ouder/verzorger wordt bij dit hele programma intensief betrokken.

Na succesvolle revalidatie brengen we het kind en de ouder weer terug naar huis, waarna er weer ruimte is voor een nieuwe patiënt. Op afstand en tijdens outreaches blijven we de gezondheid van de kinderen die weer thuis zijn, monitoren. Op o.a. de eilanden Alor, Timor en Sumba organiseren we weekenden die in het kader staan van logopedie en voorlichting voor kinderen die aan schisis zijn geopereerd. We blijven de schisis-kinderen daarna nog zeker twee jaar monitoren.

Qua schisis hebben we circa 10 - 12 kinderen per maand binnen onze opvang. Voor kinderen die een lange revalidatieperiode nodig hebben, de zgn. long-stayers, hebben we zes bedden, die doorgaans een aantal maanden bezet zijn en direct weer worden opgevuld wanneer een kind weer naar huis mag.

Kinderen met een hoorstoornis slapen niet in Rumah Bicara. Iedere zaterdag- en zondagmiddag staan de deuren van ons opvanghuis in Denpasar open voor kinderen met een hoorstoornis. Wij geven dan gratis logopedie en gebarentaal-les aan families uit de stad. In het weekend wisselt het aantal kinderen dat deelneemt van 15 tot 30 kinderen. Er wordt naast revalidatie, spraakles en het leren van ondersteunende gebarentaal, aandacht besteed aan leren en spelen op creatieve wijze. Ook bieden we één-op-één-therapie aan kinderen die dit nodig hebben. Voor ouders van kinderen met een hoorstoornis is er een speciaal lesprogramma om gebarentaal aan te leren.

3.4 Ondersteuning voor (speciaal) onderwijs

Het team van Kolewa levert samen met verschillende veldpartners maatwerk en ondersteunt het kind en zijn of haar familie, afhankelijk van de capaciteiten van het kind, de woonplaats en de wensen van zowel het kind als de familie om een goede ontwikkeling van het kind te realiseren. Een aantal kinderen bezoeken school voor slechthorende kinderen of een andere Speciaal Onderwijsschool. Achttien kinderen die onder onze begeleiding vallen, zijn geplaatst bij Yayasan Corti, die een basisschool voor slechthorende kinderen heeft nabij ons Rumah Bicara opvanghuis. Op deze school krijgen zij een goede basis en later op het vervolginstituut in Catur, kunnen zij ook nog een vak leren. Een aantal kinderen volstaat met een aanvulling op het regulier onderwijs en kunnen in hun eigen dorp na verloop van tijd instromen in het reguliere onderwijs. Wij zorgen ter plaatse voor een periodieke controle.



Wekelijks reist het logopedie-team, regelmatig ondersteund door leerkrachten Speciaal Onderwijs van Yayasan Corti, naar Rendang in Karangasem voor het geven van spraakles, ondersteund met gebarentaal. Ze maken hierbij gebruik van de gastvrijheid van de verloskunde-praktijk van Ibu Putu, bestuurslid van de Yayasan. De groep van dove en slechthorende kinderen in Karangasem bestaat nu enkele jaren. De kinderen uit deze groep kwamen bij Kolewa als geïsoleerde en vaak eenzame en verlegen kinderen. Stap voor stap ontstond er meer zelfvertrouwen en leerden ze communiceren.



Met de aanschaf van een schoolbus, het aanstellen van chauffeur Komang en ondersteuning in de kosten voor schoolgeld, uniform en boeken, gaan een aantal kinderen uit deze groep dagelijks naar school. In 2021 zullen nog eens twee kinderen instromen in het speciaal onderwijs, waardoor er weer ruimte komt in de wekelijkse groep voor jongere kinderen.

Alle kinderen worden regelmatig getest, ofwel worden de hoorapparaten nagekeken. Daarnaast komen de kids voor speciale gelegenheden naar Denpasar: check-up, groepsactiviteiten of een family-gathering.

Nieuw project: gebarentaal voor ouders.



Samen met studenten logopedie van de Hanze Hogeschool Groningen en ons Balinese team is in 2019 onderzoek gedaan naar de thuissituatie met de focus op communicatie. Een aantal kinderen volgt inmiddels al een langere periode onze lessen in Denpasar of gaat zelfs dankzij Stichting Kolewa naar speciaal onderwijs op de Yayasan Corti school. Onze interesse ging uit naar de betrokkenheid van de ouders in het leren van gebaren. In 2020 gingen we van start met extra aandacht voor ouders van dove en slechthorende kinderen. Hiervoor werd een **separaat projectplan** geschreven. (<https://www.kolewa.com/jaarverslagen-en-beleidsplan-2/>). De problemen rondom het corona-virus brachten helaas vertraging in de uitvoering. In 2021 zal het team op Bali dit opnieuw aanpakken. Voor ouders zal het aanleren van gebarentaal meer inspanning vragen dan bij jonge kinderen. Indonesië heeft, als ieder land, een eigen gebaren alfabet. Het verschil met Nederland is dat er met twee handen wordt gebaard. Nadat de eerste vaardigheden zijn aangeleerd, de letters van A tot Z en de meest gebruikte simpele woorden in en om het huis, gaan we verder met rollenspel en korte gesprekken. De lessen worden tweewekelijks in de avonden gegeven in Denpasar en in het weekend in Karangasem.

Nieuwe project: verbetering en uitbreiding van vervolgopleiding mogelijkheden in Catur.

In Catur bevindt zich een trainingscentrum voor dove en slechthorende jongeren. Vanaf 2020 heeft Stichting Kolewa zich bereid verklaard steun te verlenen aan verbetering van de omstandigheden en uitbreiding van het lesprogramma en capaciteit. Ook hiervoor werd een **speciaal projectplan** geschreven, gepubliceerd op onze website. Met een verbintenis van circa drie jaar, waarin onze plannen en ideeën worden vormgegeven, zien wij de toekomst van onze dove en slechthorende kinderen gewaarborgd en heeft het trainingscentrum een ruime mate van zelfredzaamheid bereikt.



Overige ondersteunende activiteiten:

Op donderdag geven we les aan de Niti Mandala Club, een school voor jongeren met een beperking of achterstand. Circa honderd kinderen krijgen hier dagelijks speciaal onderwijs. Er is veel aandacht voor het individu en sociale vaardigheden, naast het reguliere lesprogramma. Stichting Kolewa betaalt voor een tiental leerlingen het maandelijkse lesgeld. Het team op Bali organiseert af en toe kleine evenementen voor de gehele groep en ondersteunt het management van de school met kennis en adviezen met betrekking tot management, financiële administratie en fondsenwerving.



Ons team biedt op vrijdag tevens hulp aan het Kinderthuis Samaritania in Denpasar, waar kinderen worden opgevangen uit de sloppenwijk nabij de vuilnisbelt. Indonesiërs van de laagste kaste leven daar in armoede en stank en werken dagelijks om afval te scheiden en de varkensmesterijen te bemannen. Aan dit tehuis is een kleuterschool verbonden. Ons team gaat met liefde naar dit gebied voor het geven van (Engelse) les en sport- & spelactiviteiten. Met belangstellenden brengen we regelmatig een bezoek aan de sloppenwijk om het "andere" Bali te ervaren, een bezoek dat indruk maakt bij veel toeristen uit Europa en Australië.

3.5 Kennisoverdracht aan betrokken gemeenschappen

De teamleden en stagiaires werken aan gemakkelijk te begrijpen voorlichtingscampagnes in gemeenschappen, vaak in samenwerking met lokale verloskundigen of gezondheidsposten. We organiseren onder meer family gatherings, met als thema's **Voorkomen is beter dan genezen** (wondbehandeling, symptomen herkennen, eerder aankloppen bij de polikliniek), **Je bent wat je eet!** (Haal meer vitamines uit je eigen tuin, drink schoon water, gebruik vee niet alleen voor het vlees maar gebruik bijvoorbeeld ook de melk voor bijproducten) en **voorlichting** over gezinsplanning, hygiëne, zorg voor je omgeving (afval), verhoogde kans op afwijkingen bij neef-nicht relaties en risico's van wisselende contacten.

Family gathering: Eenmaal per jaar organiseert het Kolewa-team, ondersteund door vrijwilligers en stagiaires een familieweekend of -dag. Een programma voor ouders van kinderen met een hoorstoornis, samengesteld door een team van deskundigen. Een vergelijkbaar programma is er voor de ouders van een schisis-kind. Met name kennisoverdracht, het delen van ervaringen en nieuwe ontwikkelingen in de medische wereld staan overdag centraal. De avonduren zijn informeel, maar worden door ouders gebruikt om met elkaar te praten over de opvoeding van hun kind met een beperking. Ons activiteitenteam houdt de kinderen bezig. De nadruk ligt op creativiteit en sport & spel in combinatie met logopedie. Ouders en kinderen gebruiken de maaltijden gezamenlijk. De belangstelling voor de familiebijeenkomsten is groot. Jaarlijks kunnen we rekenen op een deelname van 75 tot 100 personen. Ouders, broertjes en zusjes worden op deze manier bewuster gemaakt van het feit dat hun kind, broertje of zusje niet alleen een beperking heeft, maar ook veel potentie. Dat hij of zij niet alleen anders is, maar in veel opzichten ook hetzelfde, en hoe zij hem of haar het beste kunnen helpen c.q. ondersteunen in de ontwikkeling.

Op Rote, Alor, Timor of Sumba (jaarlijks één eiland) vinden vergelijkbare weekends plaats met de focus op logopedie voor voormalige schisis-patiënten.



Hoofdstuk 4 – Begroting

Begroting Stichting Kolewa 2021	Totaal in Euro	eigen bijdrage werving en reserve	Nog benodigd bedrag
Ondersteuning van gemeenschappen en identificatie van kinderen met zorgbehoefte			
Outreach en Outreach-car: transport, spreekuren op locatie, scouten, begeleiden en patiëntenvervoer op Bali			
Verzekering, wegenbelasting, keuring, brandstof en onderhoud voor 1 jaar	€ 3.750		
Distributie 400 waterfilters	€ 11.500		
Patiëntenzorg voortkomend uit bezoeken aan arme gebieden (doktersbezoek, hulpmiddelen, transport)	€ 3.250		
Totaal	€ 18.500	€ 8.500	€ 10.000
Patiëntenzorg			
Driemaal deelname aan Sedasa Sunar Outreach Baksos Sosial met veldpartner Sedasa			
Bijdrage algemene organisatie	€ 915		
Deelname Kolewa-team, transport, creatieve materialen	€ 335		
Totaal	€ 1.250		€ 1.250
Gezondheidszorg voor kinderen van de eilanden Rote, Timor, Flores			
140 kinderen + 1 ouder reis en verblijfkosten, documenten en premies BPJS-zorgverzekering (reis van NTT-eiland naar Bali en terug), medicatie en hulpmiddelen.	€ 65.000	€ 30.000* € 10.000	
Onvoorziene kosten operaties	€ 2.500		
Totaal	€ 67.500	€ 40.000	€ 27.500
Lumina Hearing Centre Denpasar			
30 gratis hoortesten, hoorapparaten en aanpassingen	€ 2.225		
maandelijks checken SLB-school Tabanan	€ 1.025		
Totaal	€ 3.250		€ 3.250
Zorg gericht op ernstige brandwonden			
10 -12 slachtoffers van ernstige brandwonden (reis, verblijf en aanvullende medische kosten)			
Totaal	€ 10.000	€ 10.000	€ 0,00
Rumah Bicara - opvanghuis Stichting Kolewa			
Voeding en verblijf kinderen en 1 ouder per kind (150 patiënten = 300 personen)	€ 30.000	€ 10.000* € 5.000	
huur en tax	€ -		
Personeel, schoonmaak, etc.	€ 18.000	€ 10.000	
Onvoorziene reparaties en vervanging	€ 2.000		

Totaal	€ 50.000	€ 25.000	€ 25.000
---------------	-----------------	-----------------	-----------------

Logopedie voor kinderen met spraakproblemen na hoorstoornis of schisis	€8.500		
Programma Gebarentaal voor ouders	€6.500		
Totaal	€15.000	5.000	€ 10.000

Ondersteuning voor (speciaal) onderwijs

Schoolproject groep Karangasem			
Salaris chauffeur, verzekering, brandstof en onderhoud voor 1 jaar	€ 5.750		
Schoolgeld voor 18 kinderen	€ 5.750		
extra activiteiten als computerles, dansen, kookles, yoga en schoolreis	€ 2.125		
Totaal	€ 13.625	€ 8.000	€ 5.625

Catur trainingscentrum voor dove en slechthorenden

Fase I renovatie gebouwen en materialen en uitbreiding programma	€45.000	€15.000	€30.000
--	---------	---------	---------

Kindertehuis Samaritania & Sloppenwijk			
een maal per week Engelse les	€ 300		
een maal per week Niti Mandala Club	€ 350		
10 leerlingen lesgeld	€3.000		
Totaal	€ 3650	€650	€3.000

Kennisoverdracht aan betrokken gemeenschappen

Family Gatherings			
Bali	€ 2.000		
1 NTT eiland (Alor of Sumba)	€ 3.000		
Totaal	€ 5.000	€ 2.500	€ 2.500

Algemene kosten Stichting Kolewa

Website, vergaderkosten, porto en prints	€ 1.250		
Bankkosten & administratiekosten	€ 500		
Drukwerk en (re)presentatiekosten	€ 450		
Onkostenvergoedingen / visa vrijwilligers op Bali	€ 3.800		
Kosten fondsenwerving	€ 6.000		
Totaal	€12.000	€ 6.000	€ 6.000

Totaal benodigd bedrag	€ 244.775		
Eigen bijdrage Stichting Kolewa uit reserve en Kolewa-wervingsacties en (particuliere) donaties		€80.650	
Global Grant Rotary Club Bali Nusa Dua		€40.000	
Nog benodigd bedrag			€ 124.125.



Toelichting op de begroting:

Door toevoeging van de twee nieuwe projecten, gebarentaal voor ouders en Catur deaf training Centre, laat het jaar 2021 een hogere begroting zien dan de voorafgaande jaren. Deze toevoeging is het komende jaar mogelijk, dankzij de Rotary Foundation

2018 € 160.897,50

2019 € 167.930,00

2020 € 200.730,00

2021 € 244.775,00

Door de samenwerking met Rotary Club Bali Nusa Dua en de Rotary Foundation kan er binnen het totaal benodigde budget ad € 244.775 gerekend worden op een vermindering van € 30.000 op de post Gezondheidszorg voor kinderen van de eilanden Rote, Timor, Flores etc. Deze bijdrage dekt voor een aantal schisis patiënten en begeleiders de reiskosten van en naar hun eiland. De facturen van de tickets, gedekt door de Global Grant, zullen rechtstreeks door RCBND worden voldaan aan het ticket-buro VIFA waarmee een MOU is opgesteld.

Daarnaast is er tevens sprake van een aanvulling op de post Rumah Bicara (het tehuis waar de schisis patient en begeleider verblijven) van circa € 10.000 ten behoeve van deze patiënten met een gemiddelde verblijfsduur van twaalf dagen. Yayasan Kolewa Harapan Indonesia factureert op basis van verbleven nachten inclusief transport van en naar ziekenhuis circa 75 - 80 euro per patiënt .

Stichting Kolewa kan vanuit de opgebouwde reserves, mede ontstaan door het uitstellen van een aantal activiteiten tijdens de Corona-crisis, de post brandwonden-marathon financieren. Voor de exploitatiekosten van het opvanghuis is tevens een reserve opgebouwd door minder opvang in 2020.

Jaarlijks mag onze stichting rekenen op bijdrages van particuliere sponsors, bedrijven en scholen. Deze vrienden van Kolewa brengen door werving en acties binnen eigen kring een substantieel deel van het budget binnen. Dit bedrag is op basis van ervaring meegenomen in de post: Eigen bijdrage Stichting Kolewa uit reserve en Kolewa-wervingsakties en (particuliere) donaties

Het overige benodigde budget ad € 124.125 ter dekking van de begroting 2021, zal worden geworven onder (vermogens)fondsen en stichtingen in Nederland door het bestuur Stichting Kolewa